



KURATORIUM
OŚWIATY
W KRAKOWIE

Kod ucznia

**Małopolski Konkurs Języka Francuskiego
dla uczniów dotychczasowych gimnazjów i klas dotychczasowych gimnazjów
prowadzonych w szkołach innego typu.
Rok szkolny 2017/2018**

Etap II

LE TRAVAIL ET L'ARGENT

Wyszczególnienie	ZADANIA										Razem
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	
Maksymalna liczba punktów	4	10	10	10	10	10	16	5	5	20	100
Uzyskana ilość punktów											
Podpis sprawdzającego											
Punkty po weryfikacji											
Podpis weryfikatora											

Miejsce na metryczkę ucznia

Drogi Gimnazjalisto!

*Zanim przystąpisz do rozwiązywania testu, **pamiętaj, aby nie podpisywać testu imieniem i nazwiskiem.** Zakoduj pracę zgodnie ze wskazaniem Komisji Konkursowej.*

*Test, który masz przed sobą, zawiera **dziesięć zadań** od I do X. Przed przystąpieniem do rozwiązywania zadań sprawdź, czy Twój test zawiera **14 stron** i wszystkie zadania. Ewentualne braki zgłoś członkom komisji. Przeczytaj bardzo uważnie polecenia i przykłady do zadań. Ostatnią stroną testu stanowi brudnopis, pamiętaj jednak, że nie podlega on ocenie. Należy pisać czytelnie, długopisem lub piórem, gdyż nieczytelność liter lub zapis ołówkiem dyskwalifikuje odpowiedź. Nie używaj korektora ani wymazywalnych przyborów piśmienniczych. Odpowiedź poprawiona korektorem nie będzie oceniana. W celu poprawienia odpowiedzi przekreśl wyraźnie błędną, a właściwą zapisz obok.*

Jeżeli jeszcze nie wyłączyłeś telefonu komórkowego, to zrób to teraz.

Czas przeznaczony na rozwiązanie testu: 90 minut. Piętnaście minut przed upływem tego czasu zostaniesz o tym poinformowany przez członka Komisji Konkursowej. Pracuj samodzielnie, gdyż stwierdzenie niesamodzielności lub przeszkadzanie innym spowoduje wykluczenie Cię z udziału w Konkursie.

Życzymy Ci satysfakcji z uczestnictwa w Konkursie i uzyskania wysokiego wyniku.

Powodzenia! Bonne chance!

Organizatorzy Konkursu

Zadanie I. (4 pkt.)

Przeczytaj uważnie tekst. Z podanych odpowiedzi wybierz poprawną odpowiedź. Zakreśl literę A. B. lub C. Za każdą poprawną odpowiedź otrzymasz 1 punkt.

FACTEUR

Mon réveil sonne à 5h30, deux sonneries et je me lève tout de suite. C'est trop tôt. Je suis facteur dans le 18^e arrondissement de Paris. Ça fait déjà dix ans que j'exerce ce métier au bureau de poste de Montmartre où je distribue environ 980 lettres par jour. Mais vous savez que c'est environ cinq fois moins qu'avant. Pour me rendre à la place Clichy, où je commence mon travail par un rendez-vous avec mon chef, je pourrais prendre le bus, mais avec cet horrible trafic de voitures, ce n'est pas possible. Je préfère m'y rendre à pied, même sous la pluie. Quand j'arrive déjà sur le point du départ de ma tournée, je frappe toujours à la fenêtre de mon premier client. C'est un peintre qui habite au rez-de-chaussée. Parfois, je m'arrête chez lui pour jeter un coup d'œil sur ses tableaux, et ensuite, je repars pour ma tournée. Sur ma route, je ne croise pas grand monde.

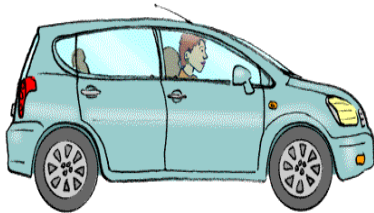
Pour augmenter mon salaire de facteur, je m'occupe de la vente des calendriers. C'est un job personnel de week-end, en dehors de mes horaires de travail. Mais ça me prend du temps et je ne gagne pas beaucoup d'argent. Aujourd'hui, tout a changé. Les jeunes ne s'intéressent plus aux calendriers. Ils aiment bien les gadgets électroniques. Et regardez ! Même mon métier change. Depuis l'été 2013, j'ai par exemple, un smartphone pour faire signer tous les papiers. Aujourd'hui, tout se modernise, même ce vieux métier de facteur.

1. L'homme est facteur depuis

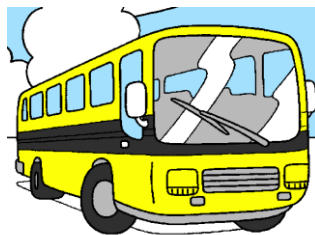
- A. 18 ans.
- B. 10 ans.
- C. 5 ans.

2. Il va au travail

A.



B.



C.



3. En plus de son travail de facteur, il vend

A.



B.



C.



4. Le travail qu'il fait le week-end

- A. l'occupe très peu.
- B. lui rapporte peu d'argent.
- C. l'intéresse depuis sa jeunesse.

ZADANIE I	1	2	3	4	Razem 4 PKT	Sprawdzający*	Weryfikator**
Punktacja							
Po weryfikacji							

* Podpis członka Komisji Szkolnej

** Podpis członka Komisji Rejonowej

Zadanie II. (10 pkt.)

Spośród podanych form czasownika znajdź właściwą formę tak, aby powstało poprawne zdanie. Zakreśl poprawną odpowiedź A, B lub C. Za każde poprawne rozwiązanie otrzymasz 1 punkt.

Przykład: B cette pièce de Molière il y a une semaine sur France 2 ?

A. Tu verras

B. As-tu vu

C. Vois-tu

1. Bois de l'eau si tu _____ soif.

A. auras

B. as

C. avais

2. La séance va commencer ! Ne _____ pas en retard !

A. soyez

B. serez

C êtes

3. Marc ! Il est déjà sept heures. _____ ! Tu vas être en retard.

A. Lève-toi

B. Lèves-tu

C. Te lèves

4. Quand j'avais 5 ans j' _____ tous les jours à la pêche avec mon grand-père.

A. suis allé

B. allais

C. vais aller

5. Pendant que nous _____ du piano, ils ont préparé un petit repas.

A. jouions

B. jouons

C. allons jouer

6. _____-vous dans notre maison de campagne s'il fait beau le week-end prochain ?

A. Viendrez

B. Venez

C. Veniez

7. Elle a décidé de _____ une belle robe pour cette soirée d'anniversaire.

A. mettre

B. a mis

C. va mettre

8. Il a été très rapide parce qu'il _____ l'escalier en deux minutes.

A. est monté

B. a monté

C. va monter

9. Quand je suis entré dans la classe, la prof _____ un dessin au tableau.

A. fait

B. fera

C. faisait

10. Samedi prochain, il _____ toute la journée. C'est un été vraiment moche !

A. a plu

B. pleuvra

C. plaira

ZADANIE II		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Razem 10 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja	B													
Po weryfikacji														

Zadanie III. (10 pkt.)

Uzupełnij poniższy tekst wyrazami podanymi w ramkach (A-D). Za każdą poprawną odpowiedź otrzymasz 1 punkt.



DISTRIBUTEUR

Le distributeur est une machine

Przykład : **A** m'est souvent utile.

1. _____ permet d'obtenir de l'argent.
2. _____ l'écran est assez grand.
3. _____ je me sers souvent.
4. _____ je connais très bien le mode d'emploi.
5. _____ je vois de la fenêtre de ma chambre.
6. _____ il y a beaucoup d'électronique.
7. _____ les touches sont en métal.
8. _____ j'introduis ma carte bancaire.
9. _____ se trouve dans toutes les banques.
10. _____ je cherche souvent pour prendre de l'argent.

A. QUI

B. DONT

C. QUE

D. OÙ

ZADANIE III		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Razem 10 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja														
Po weryfikacji	A													

Zadanie IV. (10 pkt.)

Przeczytaj uważnie poniższe zdania (1.-5.) Znajdź następnie słowa, które do nich pasują. Aby pomóc Ci w ich znalezieniu, do każdego słowa podano jego pierwszą literę. Wymagana jest pełna poprawność ortograficzna i gramatyczna wpisanego wyrazu. Za każdą prawidłową odpowiedź otrzymasz 2 punkty.



DANS UNE ENTREPRISE...

Przykład	Un objet qui permet d'écrire un texte et de communiquer avec l'ordinateur.	CLAVIER _____
1.	C'est le moment où le candidat à un poste, rencontre un employeur pour parler de son recrutement au travail.	E _____
2.	Un objet qui permet de sortir sur papier un document, une photographie créée sur un ordinateur.	I _____
3.	Un petit objet en métal ou en plastique pour maintenir des feuilles de papier.	T _____
4.	C'est une situation où un employeur met fin au contrat de travail qu'il a signé avec un salarié.	L _____
5.	Un droit du travail qui permet au salarié de laisser son emploi pendant une période et de partir en vacances.	C _____

ZADANIE IV	1	2	3	4	5	Razem 10 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja								
Po weryfikacji								

Zadanie V. (10 pkt.)

Roztargniony uczeń pisząc zadanie domowe popełnił kilka błędów. Popraw je dopisując poprawne formy. Uwaga! Jeśli uznasz, iż forma jest poprawna i nie ma żadnego błędu w zapisie, zaznacz to za pomocą kreski (-). Za każdą poprawną odpowiedź otrzymasz 1 punkt.

Przykład: Regarde ces belles roses ! Je vais les prendre pour ma mère.

1. Hier soir, mes sœurs sont venu _____ dans ma chambre vers 20 heures.
2. Ces tableaux, nous les avons peint _____ il y a 5 ans.
3. L'année prochaine, elles ir _____ à l'école primaire avec ma petite fille.
4. Au XV^e siècle, les gens écriva _____ plus de lettres qu'aujourd'hui.
5. Ils se _____ ont lavés dans un lac dont l'eau était très froide.
6. Comment _____ ont-ils devenus musiciens ?
7. C'est super ! J'ai gagné deux mille _____ zlotys au Loto.
8. Marc, dépêche-toi ! Fini _____ ton devoir ! On sort !
9. Je t'ai pris ce dessert. Mange _____-le tout de suite !
10. Attention à toi ! Tu dois te comporter plus prudem _____ !

ZADANIE V		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Razem 10 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja														
Po weryfikacji	-S													

Zadanie VI. (10 pkt.)

Przeczytaj uważnie poniższe zdania (1.-10.) i uzupełnij je brakującym słowem lub słowami, zakreślając zgodnie ze wzorem właściwą odpowiedź A. B. lub C. Za każdą prawidłową odpowiedź otrzymasz 1 punkt.

Przykład: _____ fait ce bruit ?

A. Qui est-ce qui

B. Est-ce que

C. Qu'est-ce que

1. Le TGV est un train vraiment _____. Il peut atteindre 300km/heure.
A. vite **B. rapide** **C. rapidement.**
2. Peux-tu m'acheter un paquet _____ café au magasin en face ?
A. d'un **B. de** **C. du**
3. Vous pouvez prêter ce stylo à Paul ? Oui, on va _____ prêter avec plaisir.
A. lui le **B. leur les** **C. le lui**
4. J'aime bien ce garçon et je pense souvent _____.
A. de lui **B. à lui** **C. lui**
5. Nous allons passer le week-end prochain _____ Alpes.
A. dans les **B. en** **C. aux**
6. Paul est _____ en français de toute sa classe.
A. bien **B. le meilleur** **C. meilleur**
7. Quelqu'un est là ? Non, _____ !
A. Personne **B. Rien** **C. Quelque chose**
8. Le ménage, le repassage et la vaisselle : j'ai _____ fait seule !
A. tout **B. tous** **C. toutes**
9. Regarde ! Je crois que Paul danse _____ que Marceline. Il est plus souple.
A. mieux **B. bon** **C. bien**
10. Dis-moi à qui est _____ anorak ?
A. ce **B. cet** **C. cette**

ZADANIE VI		1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Razem 10 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja	A													
Po weryfikacji														

Zadanie VII. (16 pkt.)

Przeczytaj tekst. Uzupełnij każdą lukę (1.–8.), przekształcając podany w nawiasie wyraz w taki sposób, aby powstał spójny i logiczny tekst. Wymagana jest pełna poprawność gramatyczna i ortograficzna wpisywanych wyrazów. Za każdą poprawną formę otrzymasz 2 punkty.



CARTE BANCAIRE

La carte bancaire est une carte en plastique qui mesure 85,60 × 53,98 mm. C'est une clé pour notre compte d'**épargne** (**ÉPARGNER**). C'est un moyen de **1.** _____ (**PAYER**) le plus populaire au monde. Son **2.** _____ (**UTILISER**) est bien simple. Il faut taper le code secret et nous pouvons déjà faire les **3.** _____ (**ACHETER**) ou le **4.** _____ (**RETIRER**) de l'argent. Après la transaction, le client reçoit un ticket comme une **5.** _____ (**PROUVER**) de la transaction. Parfois, quand il n'y a plus d'argent sur le compte, on peut faire un **6.** _____ (**EMPRUNTER**) à la banque. Ensuite chaque mois, on fait un **7.** _____ (**REMBOURSER**) d'une partie du capital que nous devons à la banque. À ce moment-là, la banque fait un **8.** _____ (**VIRER**) automatique de la somme exacte sur son compte. Et nous ? Et bien, on est complètement fauchés ! ☺)

ZADANIE VII	1	2	3	4	5	6	7	8	Razem 16PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja											
Po weryfikacji											

Zadanie VIII. (5 pkt.)

Przeczytaj uważnie poniższe teksty. Następnie przyporządkuj do każdego z nich odpowiednią nazwę zawodu wybierając słowa z tabeli. Uwaga! Podano 3 dodatkowe zawody, które nie pasują do żadnego tekstu. Za każdą poprawną odpowiedź otrzymasz 1 punkt.

À LA RECHERCHE D'UN TRAVAIL

Przykład: **A**

C'est un artiste professionnel qui doit jouer différents types de personnages dans une pièce de théâtre, dans un film, à la télévision, à la radio. C'est un métier qui fait rêver beaucoup de jeunes qui voudraient devenir célèbres et avoir leurs fans.

Tekst 1. _____

C'est sympa de dîner avec des petits enfants avant de les mettre au lit. Après ce travail, vous pouvez rester devant la télé pendant que leurs parents sortent ! Pendant la journée, c'est aussi l'occasion pour vous d'aller au cinéma, au parc Astérix ou encore au zoo.

Tekst 2. _____

On vous embauche dans les grandes surfaces surtout en été. C'est une bonne occasion de gagner un vrai salaire. Mais attention ! Parfois les horaires sont stricts surtout dans une boulangerie parce qu'il faut se lever de bonne heure le matin et servir les clients avec un grand sourire.

Tekst 3. _____

Ce métier est très populaire pour faire un job d'été. Les pourboires sont un vrai plus et vous permettent même parfois de grossir votre salaire. Mais c'est fatiguant et les clients sont souvent exigeants. Vos outils de travail : un carnet et un stylo.

Tekst 4. _____

Tout le monde l'a déjà appelé pour réparer une baignoire ou un lavabo dans sa maison. Pour faire ce métier on doit posséder une bonne condition physique, car on doit souvent travailler dans des conditions inconfortables et transporter des pièces lourdes pour les installer.

Tekst 5. _____

Cette personne travaille dans une entreprise où elle calcule les dépenses et les sommes d'argent que l'entreprise gagne. Ce métier est stressant car on peut faire des fautes de calcul ce qui peut être très mauvais pour l'entreprise.

A. ACTEUR	B. VENDEUR	C. COMPTABLE
D. SERVEUR	E. NOUNOU	F. ENSEIGNANT
G. PLOMBIER	H. MAÇON	I. METTEUR EN SCÈNE

ZADANIE VIII		1	2	3	4	5	Razem 5 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja									
Po weryfikacji	A								

Zadanie IX. (5 pkt.)

Przeczytaj tekst. Z podanych odpowiedzi wybierz właściwą, tak aby otrzymać logiczny i gramatycznie poprawny tekst. Zakreśl literę A, B albo C. Za każdą poprawną odpowiedź otrzymasz 1 punkt.

À LA RÉCEPTION D'UN HÔTEL

- Touriste :* Bonjour. Je voudrais une chambre pour deux personnes.
- Réceptionniste :* Très bien. 1. _____ ?
- Touriste :* Non. Est-ce que l'hôtel est (*exemple*) **complet** ?
- Réceptionniste :* Non, vous avez de la chance, il reste des chambres disponibles.
Voulez-vous une chambre avec une 2. _____
- Touriste :* Oui, s'il vous plaît, avec une douche.
- Réceptionniste :* D'accord. Est-ce que vous 3. _____ le petit déjeuner demain matin
- Touriste :* Non merci. Je n'ai jamais faim le matin. Par contre, j'aimerais demander le 4. _____ demain matin à 8 heures.
- Réceptionniste :* Je peux faire sonner le téléphone.
- Touriste :* Parfait. Merci.
- Réceptionniste :* Voici la clé pour 5. _____ la porte de la chambre.
- Touriste :* Merci beaucoup

Przykład :

- | | | |
|-------------------------|-------------------|----------------|
| A. disponible | B. complet | C. libre |
| 1. A. Avez-vous réservé | B. Êtes-vous prêt | C. Partez-vous |
| 2. A. grenier | B. salle de bains | C. cave |
| 3. A. mettez | B. ferez | C. prendrez |
| 4. A. réveil | B. repassage | C. habit |
| 5. A. éteindre | B. ouvrir | C. tenir |

ZADANIE IX	1	2	3	4	5	Razem 5 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja								
Po weryfikacji								

Zadanie X. (20 pkt.)

Przeczytaj uważnie fragment z *Małego Księcia*, w którym roztargniony wydawca książki zapomniał 10 wyrazów. Znajdź odpowiednie ich tłumaczenie wpisując poprawną formę do tekstu. Uwaga! Wymagana jest pełna poprawność ortograficzna i gramatyczna przetłumaczonego z języka polskiego wyrazu. Za każdą poprawną formę otrzymasz 2 punkty.



BUSINESSMAN

La **quatrième** (CZWARTA) planète était habitée par un businessman. 1. _____ (TEN) homme était si occupé qu'il 2. _____ (NIE PODNIÓSŁ) la tête à 3. l' _____ (PRZYBYCIE) du petit prince. Bonjour, 4. _____ (JEMU) a

dit le petit prince. 5. _____ (*PANA*) cigarette est éteinte. – Trois et deux 6. _____ (*RÓWNA SIĘ*) cinq. Cinq et sept douze. Douze et trois quinze. Bonjour. Quinze et sept vingt-deux. Vingt-deux et six vingt-huit. Pas le temps de la rallumer. Vingt-six et cinq trente et un. Ouf ! Ça donne donc cinq cent un millions six cent vingt-deux mille 7. _____ (*SIEDEMDZIESIĄT TRZY*). – Cinq cents millions de quoi ? – Hein ? Tu es toujours là ? Cinq cent un millions de... je ne sais 8. _____ (*JUŻ*). J'ai beaucoup de travail ! Je suis 9. _____ (*POWAŻNY*). Deux et cinq sept... – Cinq cent un millions de quoi, a répété le petit prince qui 10. _____ (*NIGDY*) de sa vie, n'a renoncé à une question (...)

D'après Antoine Saint Exupéry Le petit Prince

ZADANIE X	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Razem 20 PKT	Sprawdzający	Weryfikator
Punktacja													
Po weryfikacji													